﴿١٦١٧﴾

تقویم وقایع

جریدهٔ رسمیهٔ دولت علیهٔ عثمانیه

فی ٢٨ شعبان سنه ١٢٩٠ پازار ایرتسی

سنه‌لکی ١٥٠ غروش بر نسخه‌سی ٢٠ پاره

خلاصه

قسم رسمی { توجیهات ملکیه وعلمیه وعسکریه
قسم غیر رسمی { داخلیه وخارجیه

قسم رسمی

﴿ توجیهات ملکیه ﴾

اطنه دفتردارلغی طرابلس غرب دفترداری سابق سعادتلو حقی بك افندی‌یه

طرابلس غرب دفتردارلغی اطنه دفترداری سابق سعادتلو حاجی عاکف افندی‌یه

التنجی اردوی همایون محاسبه‌جیلکی بشنجی اردوی همایون محاسبه‌جیسی سابق سعادتلو مختار افندی‌یه

صامسون رسومات نظارتی قونیه رسومات ناظری اسبق عزتلو اشرف بك افندی‌یه توجیه بیورلمشدر

—☾✱☽—

﴿ توجیهات علمیه ﴾

کمشخانه (طربزون) نیابتی فتواخانه مسودلرندن مکرمتلو محمود فائق افندی‌یه

اورله (ایدین) نیابتی فوچتین نائبی مکرمتلو حسن حسنی افندی‌یه

ماچین (طونه) نیابتی برچقه نائبی سابق مودتلو محمد اسعد افندی‌یه

دکزلی (ایدین) نیابتی مرسین نائبی سابق قضاتدن مودتلو الحاج محمد رضا افندی‌یه

تیران (اشقودره) نیابتی اشتیب نائبی سابق مودتلو محمد شاکر افندی‌یه

اخیولی برغوس (ادرنه) نیابتی عدایه نائبی مودتلو حسین حلمی افندی‌یه

بکیجهٔ واردار (سلانیك) نیابتی دوبنجه نائبی سابق مودتلو احمد شاهین افندی‌یه

دیوریکی (سیواس) نیابتی بیلان نائبی سابق مودتلو حسن لطفی افندی‌یه

اقشهر (قونیه) نیابتی اقسکی نائبی سابق نعمان نافع افندی‌یه

موصلیجه (خداوندکار) نیابتی بولدان نائبی سابق مودتلو عثمان افندی‌یه

حصن منصور (دیاربکر) نیابتی کاخته نائبی سابق مودتلو خلیل حشمت افندی‌یه

خلیل الرحمن (سوریه) نیابتی جبل ادهمیه نائبی سابق مودتلو محمد علی افندی‌یه توجیه بیورلمشدر

—☾✱☽—

﴿ مکافات عسکریه ﴾

طوپخانهٔ عامره ضابطانندن متوفی قول اغاسی بلال اغانك ارامله‌نه وطوپخانه صنایع ایکنجی الایی افرادندن اولوب معلولیتلری ایجابنجه اجرای تقاعدلری لازمگلان محمد بن عبداه ایله بکر بن حسینه نظام مخصوصنه توفیقا معاشلر تخصیصیله اجرای مسرورتلری خصوصنه بالاستیذان ارادهٔ سنیهٔ جناب تاجداری متعلق وشرفصدور بیوریله‌رق اقتضالری اجرا قلنمشدر

—☾✱☽—

حق سبحانه وتعالی حضرتلرینك اوامر الهیه‌سنه امتثال ومتابعت ونواهیسندن احتراز ومجانبت ایتمك جمله‌مزه فرض عین وسبب سلامت دارین اولدیغی ودنیا وآخرتده باعث امتیاز وسعادت اولان ادب وحیایی محافظه ایتمك دخی هر کسه اك محترم بر وظیفه ایدوکی وبونلره مخصوص شرائط ولوازمه دقت یالکز شهر شریف رمضانه مخصوص اولمیوب جمیع ازمان واوقاتده اقدم وظائف عبودیت بولندیغی محتاج تعریف وتفهیم اولمامسیله برابر شهر باهر الخیر مذکور امت مرحومهٔ محمدیه‌یه وسیلهٔ غفران رب غفور اولمق حسبیله اشبو نعمت صمدانیه‌نك قیمت واجب الحمدتنه لایق اوله‌جق تعظیمات وتکریماتی ایفایه چالشمق مسلمانلق شعائرینك اهم والزملرندن ایدوکنه وسایهٔ آسایشوایهٔ حضرت شاهانه‌ده خلقك عرض وادبلریله کشت وگذارلرینه هیچ بر وقتده ممانعت اولنمز ایسه‌ده اولباه مغفرت اکتناهده حرمتسزلك وادیسنده حرکت قطعا تجویز ایدیله‌میه‌جکنه بناء بو بابده بعض نصایح وتنبیهاته ابتدار اولنور شویله که اشبو شهر مبارکده اك اول دقت واعتنا اولنه‌جق وظیفه هر کسك اوروجلرینی طوتوب بلاعذر شرعی ومغایر امر الهی نقض صیام ایتمامه‌لری و بش وقت نمازلرینی قیلوب عبادات وطاعات ایله اشتغال ایلملری فریضهٔ مهمه‌سی اولدیغندن بونلره فوق الغایه رعایت اولنه‌جق وانکله برابر ارککار اداب انسانیته مخالف صورتده طورز وحرکتلردن یعنی هیچ برایش والیش وویریش یوق ایکن مثلا چارشو ایچی و بایزید میدانی وشهزاده جاده‌سی کبی یرلرده وانلره مماثل دکان ومحللرده گزوب اوتوره‌رق ادب وحیانك خارجنده حرکات وافعال قبیحه‌دن غایت الغایه اجتناب ایلیه‌جکدر قادنلره کلنجه بونلردن کندولرینك اك بیوك شرف ووظیفه‌سی اولان اهل عرضلغنی محافظه‌یه دقت والبسه واحوال سائره‌جه عرضکارلغه رعایت ایلیانلره هیچ برشی دینیله‌مز ایسه‌ده نسوانك کرك عربه‌لی وکرك عربه‌سز اولسون بوقاریده کوستریلان محللر کبی ممنوع اولان یرلرده کشت وگذارلری پك عیب وچرکین بر عادت اولدیغندن طائفهٔ نسا اویله مجمع وممر ناسده گزوب طولاشمیه‌رق وادب وعرضنه یاقشمیان شکل وقیافتده بولنمیه‌رق یالکز اطوار عفیفانه وادیبانه ایله کندولرینه مخصوص بولنان جامع شریفه کیدوب ینه طوغریجه خانه‌لرینه عودت ایده‌جك وشاید چارشوجه ایشلری اولوب ویاخود متعلقاتی واقربالری طرفلرندن افطاره دعوت اولنوبده اوراره کیده‌جك اولدقلری تقدیرجه دخی بو وجهله حرکت ایلیه‌جکلر در حکومت سنیه‌نك یالاده

محرر تنبیهات واخطاراتی شریعتمزك احكام منیفه سنه وخلیفهٔ روی زمین وامام المسلمین اولان ولی النعمت بیمنتمز پادشاهمز افندمز حضرتلرینك فرمان همایونلرینه مستند اولدیغندن جمله طرفندن تمامیله اجراسی منتظر بولندیغی مثللو بالعكس حالات وحركاته اجتسار ایده جك اولنلرك تأدیبی دخی مقرر اوله رق اوبابده ضبطیه نظارتنه تعلیمات ورخصت قطعیه ویرلمش اولمغله هركسك معلومی اولمق وایلروده وقوفسزلق اعتذارینه محل قالماق اوزره اشبو ورقهٔ مخصوصه ایله اعلان كیفیت اولندی

قسم غیر رسمی

مواد داخلیه

خاصه اردوی همایونی مشیر معالیسمیری دولتلو نجابتلو ﴿یوسف عزالدین﴾ افندی حضرتلرینك امر وارادهٔ حكمت افادهٔ علیه‌لری ایله فرانسز لساندن زبان عذب البیان عثمانی‌یه نقل وترجمه اولنمش افكار حربیه وتأسیسات عسكریه نام رساله فوائد اساله بو كره طبع اولنه‌رق نشر اولنمش ورسالهٔ مذكوره‌نك ترجمه وتألیفی حقنده قوماندان شوكتشان مشار الیه حضرتلرینك شرفسنوح بیوریلان امر وارادهٔ علیهٔ دقایقشناسیلری عساكر ظفر مآثر ملوكانه‌نك فنون حربیه‌ده ترقیلری مقصد خیر مرصدینه مبتنی بولنمش اولدیغندن رسالهٔ مذكوره‌نك مقدمه‌سی تیمنا بومحله درج اولندی

فن حرب وتأسیسات عسكریه اوزرینه ترتیب اولنمش اولان مؤلفات جدیدهٔ معتبره‌دن هیچ برینك علی الوجه المطلوب معلومات مكمله اعطا ایلمدیكی ووقتا من الاوقات صنوف مختلفهٔ عسكریه اوزرینه تحریر واملا قلنمش اولان بعض رسائل مختصره‌نك موجود ایدوكی دركار ایسه‌ده مادهٔ قواعد معتنابها واصول لازمه‌یه مبتنی اولمدیغندن بشقه درونلری وسائط مفیده ومقاصد نافعه‌دن معرا اوله‌رق برطاقم اقاویل واجمالات عادیه ایله تفصیلات واصطلاحات علمیه وفنیهٔ غیر مستعمله ایله مالا مال اولدیغی ازادهٔ قید بیاندر گرچه مورخین سابقه مسائل عسكریه‌یی بك چوق تعمیق ایتمشلر ایسه‌ده بالاخره باروت ایجاد قلنه‌رق فن حربك صورت وشكلی بسبتون تحول ایتمكله مورخین مومی الیهمك اوزون اوزادی‌یه قلمه المش اولدقلری نظریاته دائر شیلردن شمدی‌یه قدر استفاده اولنه‌مز

قدیم محاربه‌لر ایله شمدیكی محاربه‌لر بیننده هیچ برمشابهت اولمیوب یالكز افكار حربیه‌جه مناسبت باقی قالدیغی وبونك ایسه جمیع اوقاتده عسكر سوقنه وفن حربجه فوائد سریعه ومؤثره‌سی اولدیغی انكار اولنه‌مز

شو بولندیغمز زمانده اسلحه‌نك هیئت وشكلجه تبدلی والده موجود اولان سلاحلرمزك زیاده‌لكی كیفیتی طرفین محاربینی بربرندن بعید بولندیرمغه مجبور قلدقدن بشقه زیاده دهشتی موجب ومادهٔ دخی نتایج جسیمه‌یی مستوجب اولمشدر مع مافیه قدیم محاربه‌لرده اسلحهٔ عتیقه ایله محاربه ایدن عسكرك عددندن شمدی سوق اولنان عسكرك عددی زیاده مقداره بالغ اولدیغی مسلم بولنمشدر

محاربات قدیمه‌ده دائما كوكس كوكسه حربه قیام اولنه‌كلدیكی كبی برادرویی تشكیل ایدن عسكرك مقداری دخی آز اولدیغی حالده غایت صیق برهیئت عمیقه ترتیبی اوزره بولنه‌رق برمسافهٔ جزئیه‌یی استیعاب ایتدیكندن الك جمعیتلو براردونك جبهه‌سی فی زماننا برقاچ الای عسكرك جبهه‌سی امتدادینه مساوی بولندیغندن قوماندان بولنان ذات تحت اداره‌سنده بولنان عسكرك مجموعنی كوره جكندن ودیله‌دیكی محله كیدوب بولنه‌بیله جكندن ماعدا عادی برمحارب كبی قلیج وقلقان النده كزر وایجابنه كوره عسكرینی تشویق ایچون حرب دخی ایدر ایدی اشته اسكی محاربه‌لرك فرقی وشمدی قوماندهجه نه درجه‌لرده صعوبت ومشكلات كوریله‌جكی قیاس وملاحظه اولنه

الحاصل بولندیغمز كونده قوماندان بولنان ذات آتش اولسه جرمی قدر یاقه‌جغندن عادتا برنفر كبی حرب ایتمسی ایجاب ایتمیوب یالكز عقل ومعلومات وكوركو ومهارت ایله عسكری ترتیب ویولیله حربه سوق ایدرك وقوعبوله‌جق فناقلرك اوكنی الوب شوعظیم قارغشه‌لقده ظفر وغلبه‌یه مظهر اولنه‌بیله‌جك صورتده طاورانوب بوخصوصده اقتضا ایدن ترتیباتك الك اعلاسنی بولوب اجرا ایتمسی واردوسنك كیروسنده مصیب النظر وسریع الانتقال وكافهٔ حركاتندن خبردار اولوب برعامل قوی التأثیر كبی بولنمسی لازمدر

امدی شمدیكی محاربه‌لرك اصول ترتیبی اسكی روما لو محاربلرینك هیچ برینك اتخاذ ایلدكلری اصوله غیر شبیه برطرز جدید اوزره اجرا اولندیغندن قدیمده جنكاورلك وجهانكیرلك ایله شهرتكیر اولنلردن بیوك اسكندر وانیبال وقیصر روم شمدی دار الحرب اتخاذ اولنان میدان حربه كلش اولسه‌لر ترتیب جدیدن برشی اكلامیه جقلرندن ماعدا محاربه‌لرده دفعاتله بولنمدقجه تأسیسات عسكریه واسلحهٔ جدیده نتایجنك دخی فرق وتمییزینه مقتدر اوله‌میه‌جقلری جلی واشكاردر اشبو كتابده عملیات وترتیبات وتأسیسات عسكریه‌یه دائر افكار مختصره وملاحظات مفیده سرد وبیان اولنه‌جغندن وخدمات عسكریه‌ده هیچ بروقتده كالشی كوزل وصاحبی بختنه اوله‌رق برخدمت علی العمیا كورلمیوب جمیع معاملاتی اصول وقواعد متخذه‌یه ربط وتعلیق ایلمك طریقی التزام اولنمق اقتضا ایلدیكندن خصوصات مذكوره‌یه رعایت اولندیغی حالده نتایج حسنه وعواقب مفیده‌نك مرأت تیسرده جلوه‌كر ظهور ووقوع اوله‌جغنده شبهه یوقدر

امدی اشبو اصول وقواعد متخذه‌دن مقصد نه اولدیغی ایوجه درپیش مطالعه قلندقدن صكره مقصد مذكوره وارلق اقتضا ایدن وسائط ووسائلك اعلاسی تحری اولنمليدر اصول وقواعد ملتزمه معلوم اولدقده بونلرك فعلیات وتطبیقاته وضع وادخالی حذاقت فوق العاده وبضاعهٔ عقل وفطانته منوط ایدوكندن اشته فعلیات ایله برابر اصول وقواعد عسكریه‌ده اجرای عملیات حربیه‌دن عبارت اولان فنه فن حرب اطلاق اولنور

نتیجهٔ كلام اصول عسكریه‌یی غایت بسیط اوله‌رق تعریف وبیان ایلمك نیت خیریه‌سیله عسكرلكك كافهٔ شعباتی وخدمات متنوعه‌سنی جامع اوله‌رق ترتیب وشرح وایضاحنه بدأ ومباشرت ایتمش اولدیغمز اشبو مبادیٔ فنون عسكریه‌دن بحث ایده‌جك كتابمز برطاقم زائد وبیلزوم واصطلاحات ومبالغاتدن كاملا تجرید ایدلمشدر

مع مافیه بوكتابده بیانه شروع اولنه‌جق اصوللر دائما اهل حربك تحصیلرینی تحدیده كافی اوله‌میه‌جغندن مشهور جنراللرك تواریخ سفریه وعملیات حربیه كتابلرینی دخی وقتیله مطالعه ایلملری اقتضا ایده‌جكنی ومحاربانك نیك وبدی وهر بر دسائس ودقایقنی تمامیله بیلوب بالدفعات جنك وجدال ایدرك قوماندان اولمش وبك چوق معركه وعربده‌لر كوروب كچورمش اولنلرك وازجمله بوناپارتك (مواری مونتولون) اسمنده اولان واوستریالو (ارشیدوق شارل) ك دخی (پرنسیب دی استراتژی) نامنده و (مواردی مارشال (غووپون سن سیری) اسمیله توسیم اولنان مؤلفاتك مطالعه‌سیله بك چوق شیلر تحصیل واستفاده اولنه‌جغی امرا وضابطان عسكریه‌یه خاصانه اخطار اولنور

شوراسی دخی معلوم اولملیدركه فن حربه دائر تألیفات عدیده وتصنیفات كثیره میاننده مار الذكر مؤلفاتك توصیه‌سندن مراد ومقصود بونلرك هر وجهله امثالندن مرجح وممتاز اولدیغندندر زیرا كوچك رتبه‌ده بولنان بعض ضابطان عسكرینك قوماندا كبی برامر عسیر وواجب الاعتناده محتمل الظهور اولان مشكلاته مطلع وواقف اوله‌میه‌جقلرندن ماعدا مألوف اولدقلری صنعت دقیقه ومدهشهٔ حرب ووغانك مبادی ومبانیسنه بیله كمایلیق عارف اوله‌میوب یالكز قوماندانلرینك اطوار وحركات پسندیده‌لرینه لسانا دخل وتعرضدن بشقه اللرندن بركار معقول صدور ایتمدیكی وشجاعت وبسالتلری بیله معدوم حكمنده اولوب قواللق ایله مفتخر اولدقلری جهتله بودرلو ضابطانك جمع وتألیفلرنده سهو وخطادن غیری برشی كوریله‌میه‌جكی جلی واشكار بولنمغله هر حالده اسم وشهرتلری حیثیت ذاتیه‌لریله توأم بولنان اعاظم واكابرك ومشاهیر اهل حربك مؤلفاتنی البته مطالعه ایتمك فوائد ومحسناتدن خالی دكلدر

اشبو افكار حربیه وتأسیسات عسكریه رساله‌سی ایكی جلد ودرت قسم اوزره ترتیب اولنمشدر

—•✻•—

اسكی مصرده دفین خاك پاك اولان سرفراز عصابهٔ بكریه وممتاز سلالهٔ صدیقیه محمد الصغیر رضی الله عنه المولی القدیر حضرتلرینك جامع شریف ومرقد منیفی مرور زمان وكرور مدت واوان ایله حلیهٔ بهیهٔ عماریتدن خالی واقامهٔ شعائر دینیه صلاحیتندن ساقط وعاری اولدیغنه وبومثللو جوامع شریفه ومضاجع شهیرهٔ منیفه‌نك ازسرنو تجدید واحیاسی تحتنده نیجه برمثوبات ومكافاتك مندرج بولندیغی منصوص وبدیهی بولندیغنه بناء مجلس خصوصی اعضای فخامندن سابق مناسترلی سعادتلو امین پاشا حضرتلری محضا تحصیل رضای باری تعالی امنیهٔ خالصه‌سیله جامع شریف ومضجع منیف مذكوری هر بر لوازمات ومشتملاتیله برابر مجددا بنا واتصالنده برعدد سبیل ایله برباب مكتب دخی انشا ایلمش اولمغله اشبو كچن مبارك جمعه كونی برخیلی علمای واجب الاحترام وذوات كرام حضراتی مدعوا بولندقلری حالده خطبهٔ شریفهٔ ابتدائیه قرائت وجماعتله ادای صلاة جمعه‌دن صكره تبركا وتیمنا منقبهٔ جلیلهٔ نبویه علی صاحبها افضل الصلاة والتحیه تلاوت اولنه‌رق حضاره سكرین شربتلر اسقا وبعده بانیٔ مشار الیهك سلاملق دائره‌سنده مدعوین مشار الیهم حضراتنه مكمل برضیافت اعطا اولنمشدر جامع شریف مذكورك فتح وكشادینی متعاقبا مكتب مذكور تلامیذینك اصوات رائقه ایله اوقومش اولدقلری منظومهٔ بلیغه‌نك صورتی عربی وقایعنده زیور صحیفهٔ شكران قلنمشدر (روزنامهٔ وقایع مصریه)

—•✻•—

سلاطین عظام حضراتی جوامع شریفه‌سنده رمضان شریفده ایفای صلوة اثناسنده برطاقم چوجقلر ال چرپه‌رق وقوشه‌رق جماعت مسلمینی بحضور ونمازلرینی افساد ایلدكلری كبی جوامع شریفهٔ مذكوره‌یه پاپوش وقوندره‌لر الده كیریلوب قالیچه وحصیرلری واثنای مشی وحركتده جماعت مسلمین یكدیكری البسه‌سنی تلویث ایتاملری ایچون پاپوش وقوندره‌لرك قپولرده بولنان پاپوشجیلره ویرلمسی وپاره ویرمك استمیانلركدخی پاپوش وقوندره‌لرینی هر برجامع شریفك بر ر قپوسنه خزینه‌دن مأمورا اقامه اولنان پاپوشجیلره براغه‌رق آداب اسلامیه ونظافت مطلوبه‌نك وقایه اولنمسی هر وقتده ارزو اولنمقده اولدیغی حالده بعض كسانك ینه پاپوش وقوندره‌سنی اللرینه اله‌رق كیردیكی وهر یردن زیاده مقدس ومطهر طوتلمسی لازم كلان جوامع شریفه‌نك نظافتنی اخلال ایلدیكی مع التأسف كورلمكده اولدیغندن بومثللو كسانك قوندره وپاپوشلرینی مذكور پاپوشجیلره براغوب جوامع شریفهٔ مذكوره‌یه كیرمسی وچوجقلركدخی ایفای صلوة اثناسنده حركات نامرضیه‌ده بولندیرلمامسی ضمننده ایجاب ایدنلره وصایای مقتضیه اجرا قلنمش اولمسیله جمله‌یه كیفیت معلوم اولمق وچوجقلرك ولیلری طرفلرندن دخی چوجقلره تنبیهات وتهدیدات شدیده بالاجرا بیان اولنان حركات نامرضیه‌ده بولندیرلماق اوزره اعلان واخطاره ابتدار اولنور

مواد خارجیه

﴿حوادث تلغرافیه﴾

ویانه ١٤ تشرین اول معتبران صرافان مالیه ناظری نزدینه برقاچ كمسه كوندروب ویانه پیاچه‌سنده‌كی برقاچ صرافانه محتاج اولدقلری معاونتك ابذال اولنمسی رجا ایتمشلردر

پارس ١٤ كذا سالسبورغه كیدوب قونت دوشامبور ایله ملاقات ایدن صول قول اعضالرینك عودتنه انتظار اولنیور

لوندره ١٥ تشرین اول بوكون بانقه‌دن طقسان اوچیبك لیرا چیقمشدر

برلین ١٥ تشرین اول ایمپراطور كلیوم حضرتلرینك ویانه‌یه وقوعبوله‌جق سیاحتنه غیر رسمی غزته‌لر بیوك براهمیت ویریورلر

پترسبورغ ١٥ تشرین اول جیحون نهرینك صاغ طرفنده كائن بالجمله ممالك روسیه ممالكنه ضم والحاق اولنمشدر

پارس كذا صول طرف اعضاسی شهر حالك یكرمی بنجی كونی وصاغ طرف اعضاسی دخی یكرمی سكزنجی كونی عقد مشورت ایده‌جكلردر

قونت دی شانبور صاغ طرف اعضاسنك كوندردیكی مبعوثانه جواب قطعی اوله‌رق كندوسنك قرال نصب وتصدیقندن اول هیچ برشی وعد ایده‌میه‌جكنی بیان ایلمشدر بوكون مارشال بازن اثنای استنطاقده مقدما درسعادت سفیری بولنان قونت دی قایسرلینغ طرفندن المش اولدیغی برتلغرافنامه‌یی قرائت ایتمشدر مذكور تلغرافده قونت مشار الیه پروسیالولرك هرحالده وكارده پارس شهری اوزرینه حركت ایتمیه‌جكلرینی بیان ایتمش وبوخبر كندوسنه مجدداً وارد اولمشدر

پترسبورغ ١٥ تشرین اول جیحون نهرینك صاغ طرفنده كائن ایالات وارال كولی ایله نهر مزبورك جهت غربیه‌سنده‌كی قولی میاننده اولوب مثلث شكلده بولنان اراضینك روسیه ممالكنه الحاق اولنمسنه قرار ویریلوب میرالای (ایوانوف) دخی ایالات مذكوره‌یه والی نصب وتعیین قلنمشدر

پارس ١٥ تشرین اول قونت دوشانبورك صاغ طرف مبعوثلرینه جواب قطعیسی جمعه ایرتسی كونی اعلان اولنه‌جقدر

درسعادت فرانسه ایلچیسی قونت دووكه‌لرژیون دونور نشاننك شوالیه رتبه‌سی اعطا اولنمشدر

ویانه ١٦ تشرین اول بادن غراندوقه‌سیله غراند دوشسی ویانه‌یه مواصلت ایتمشلردر

پرنس دوبسمارق یارین ویانه‌یه مواصلت ایده‌جكدر

لوندره ١٦ تشرین اول انكلتره بانقه‌سنك هفته‌لق موازنه دفترینه نظرا یدی ملیون ٣٤٨٠٥٠ ایرانقود احتیاطیه‌سی ویكرمی برملیون ٨٠١٧٣٢ لیرا اسقونطو اولنمش تحویلاتی واون طقوز ملیون ٧٢٢٧٠١ لیرا استرلین نقود موجوده‌سی بولندیغی اكلاشلمشدر

—•✻•—

ژاپونیا پایتختی اولان (یدو) شهرنده مقیم انكلتره قونسلوسنك تحریات وتحقیقات واقعه‌سنه نظرا كچن ١٨٧٢ سنهٔ میلادیه‌سی اواخرنده ژاپونیا دولتنك نفوس سكنه واهالیسی جمعا اوتوز ایكی ملیون (٧٩٤) بیك (٨٩٧) نفوسه بالغ اولوب بونلرك اون التی ملیون (٧٣٣) بیك التیوز طقسان سكزی ذكور واون التی ملیون التمش بربیك یوزطقسان طقوزی اناث ایدوكی ونفس پایتختده (٧٠٠٩٣١) نفوس موجود اولوب بونلركدخی (٤١٦٨١٢) سی جنس ذكور و(٣٦٩٥٠٩) ی جنس اناثدن بولندیغی وجنسین بیننده‌كی فرق وتفاوت عظیم ایسه محضا پایتختده اشغال سفلیه‌ده استخدام اولنمق اوزره اطراف واكنافدن وارد اولان برطاقم حانه بردوش مقوله‌سی مجرد وبیكار غربانك كثرتندن نشئت ایتدیكی وینه مذكور (یدو) شهرینك ساحهٔ سطحیه‌سی درونندن جریان ایده كلان انهار وجداول ایله شوارع موجوده‌سی داخل حساب وتعداد

اولدیغی حالده اوتوز بر ملیون ایکیوز اون سکز بیک (طوبوسی) یعنی تریبا یکرمی سکز میل اولمغله بوحسابجه لوندره شهرندن صکره کرهٔ ارضده موجود مداین شهیره نك اك اعظمی ایدوکی وژاپونیا معابد وصوامعنك کائن اولدیغی محله ایسه کندی باشنه بر شهر جسیم اولوب ژاپونیانك (تائقون) تعبیر اولنور حکمداران قدیمه سنك مقابر ومدافنی محلهٔ مذکوره ده بولندیغی مستبان اولمشدر

مسقط امامی سعید ترکی حضرتلرینك قلمرو حکومتنده رقیق تجارتی بسبتون لغو وابطال ایتدیکنی وبوخصوصده انکلتره یه قارشو تعهداتنی ایفا ایلمك ارزوی صمیمیسنده بولندیغی مشعر تبعه ورعایاسنه خطابا براعلاننامه اصدار ایتمش اولدیغی هندستان قائممقاملغی جانبندن رسما اعلان اولنمشدر

۱٤ تموز تاریخلی (پکین) غزته سی آتی الذکر امرنامه یی نشر ایتمشدر

(ترجمهٔ امرنامه)

اشبو پای تختده مقیم ملل اجنبیه سفراسنك حکومات متبوعه لری طرفندن حامل اولدقلری نامه واعتمادنامه لرینی بالذات تقدیم ایده بلمك رخصتنه نائل اولملرینی مسترحم امور خارجیه ناظرینك عریضه سی معلوم اولمش وبناءعلیه سفرانك حضور خاقانی یه دخول وقبوللرینه دائر اشبو امرنامه اصدار قلنمشدر

(تحریرا فی الیوم العشرین من الشهر الخامس من السنة الثانیة عشرة من حکومة تونغ شیش

فرانسه نك (نیم) شهری غزته سی پرنس روایال) تعبیریله قونت دوپارینك یوم مخصوص ولادتنك اشهار اولنمسی ضمننده بالجمله قرالیت طرفدارلرینی حث وترغیب ایلمشدر

مواد اعلانیه

ایدین ولایتی داخلنده طوربالی قضاسنه مضافه تربانده ناحیه سنده قره اوت وقره قزل قریه لری حدودنده ظهور ایدن وخریطهٔ موقعیه سنده کوستردیکی وجهله شرقا قره قیاباشی تپه سیله سارتپه سندن بالمرور ایججه صودره سی بیننده بولنان خط مستقیم وجنوبا مذکور دره ایله اشبو دره نك فترك دره سیله برلشدیکی محلك قارشوسنده واقع فترك طریقی بیننده بولنان خط مستقیم وغربا مذکور طریق ایله اشبو طریق بویندن بالمرور سندر برونه محاذی اولان محل بیننده بولنان خط مستقیم وشمالا محل مذکور ایله پیامتو باشی تپه سی وقره اوت واق قیا تپه لرندن بالمرور قره قیاباشی تپه سی بیننده بولنان خط مستقیم ایله محدود اون التیبیك بدیوز قرق دونم یعنی یك بشیوز اووز طقوز جریب محل درونده ظهور ایده جك اولان لیکنیت معدننك حسن اعمال واداره لرینی تأمین ایلمك وتعین اولنه جق رسوماتی واراضی صاحبلرینه اقتضا ایدن تضمیناتی کاملا ایفا ایلمك ومعدنلر حقنده اولان نظامات دولت علیه یه ومعادن مذکوره نك اعمالاتنه متفرع معادن اداره سندن ویریله جك شرطنامه یه توفیق حرکت ایتمك شرطیله درعهده والتزامنه طالبی ظهور ایلدیکندن معدن مذکوره طقسان طقوز سنه مدت امتیازیه ایله احاله اولنه جغی واعلانی تاریخندن ایکی آی مرورایدنجه یه دکین معدن مذکور حقنده برکونه اعتراضاتی اولنلر ملاحظات ذاتیه سیله برابر حکومت محلیه یه ومعادن اداره سنه بیلدیرمکه مأذون اوله جقلری مثلومت مذکوره نك انقضاسنده وقوعبولان اعتراضات قائممقام ومتصرفلر طرفلرندن مرکز ولایته بیلدیریلوب مرکز ولایت طرفندن دخی ملاحظات ذاتیه ایله برابر اعتراضات واقعه نك معادن اداره سنه بیلدیرلمسی نظامی اقتضاسندن اولدیغندن اولوجهله معدن مذکورك احاله سندن طولایی اهالی وسائره نك شایان قبول برکونه اعتراضاتی اولدیغی حالده مدت مذکوره ظرفنده محلی حکومتنه وياخود معادن اداره سنه تحریرا بیان ایلملری ایچون اعلان کیفیته ابتدار قلندی

فی ١٦ شعبان سنه ٩٠ و فی ایلول سنه ٨٩

قله قپوسنده واقع حریق محلنك بوکره تنظیم اولنان تسویه خریطه سی موجبنجه محترق عرصه لر اصحابنه ارائه وابنیه انشاسنه رخصت اعطا قلنه جغی جهتله ذکر اولنان عرصه لر اصحابنك اون بش کونه قدر خریطهٔ مبحوثه یی کورمك اوزره دائره یه مراجعت ایلملری لازمکله جکی فی ١٥ ایلول سنه ٨٩ تاریخیله نشر واعلان قلنمشیدی اشبو عرصه اصحابنك اکثری دائره یه کله رك مذکور خریطه یی کوروب قبول وبعضیلری دخی اعتراض ایتمش اولدقلرینه بناء شهر حالك طقوزنجی صالی کونی کافه نك دائره یه مراجعتلری اقتضا ایده جکی ومدت مذکوره انقضاسندن صکره برکونه اعتراض قبول اولنمیه جغی تکرارا اعلان واخطار اولنور

(بودخی)

التنجی دائره داخلنده بولنان بعض طرق عملیاتنك مقطوعا طالبنه احاله اولنمق اوزره مناقصه سی اجرا قلنه جغندن عملیات مذکوره یی درعهده یه طالب اولنلرك شرطنامه سنی کورمك ومناقصه دن حاضر بولنمق اوزره تاریخ اعلاندن اعتبارا سکز کونه قدر دائر هندسه خانه مراجعت ایلملری لازمکله جکی واندن صکره تنزیلات قبول اولنمیه جغی اعلان اولنور

زیرده محرر کتابلر صحافلرده حاجی حسن وحکاکارده احمد افندیلر وبغچه قپوسنده تنبا کوجی دکاننده صاتلمقده در

وقعه نویس لطفی افندی تاریخی جلد اولی اجزا ٣٠ شانی زاده تاریخی طاقمی جلدلی ٥٦ فذلکهٔ تاریخ عثمانی جلدلی ١٠ منجم باشی تاریخی مجلد طاقمی ١٥٠ نعیما تاریخی جلدلی طاقمی ١٢٠ نخبة التواریخ جلدسز ٣٥ وفیات الاعیان ترجمه سی جلدلی طاقمی ٤٠ فریدون بك مجموعه سی جلدسز ١٤٠ صاری عبداه افندی مرحومك مثنوی شرحی طاقمی مجلد ١٥٠ ثمرات الفؤاد نام تألیفی مجلد ٢٥ حافظ شیرازی دیواننك شرحی قنوی وسودی افندی بریرده مجلد طاقمی ١٥٠ مفتاح البلاغه لاسماعیل انقروی مجلد ١٠ مفتاح التفاسیر که مکمل صورتده ترتیب زیبا مجلد ٢٥ امیر علی شیرنوائینك مفرح القلوب کتابی مجلد ١٠ اطواق واطباق الذهب مجلد ١٠ محمد امین حاشیه لی جلدلی ٣٥ مبین المعانی علی ترتیب حروف المبانی ٣ منطق ترجمه سی یدی بچق نظیم دیوانی مجلد ٣٥ حلمی دیوانی مجلد ١٠ منافع الحجاج ١٠ فن طبقات الارض ١٥ لطائفدن نوادر الظرفا ٦ طالقاوقنامه ٦ یورکی داندینی ٦ ضروب امثال واثار سوزی ١٠ راغب پاشا کتبخانه سی دفتری ٥ قواعد عثمانیه ٤ تشریفات قدیمه رساله سی ١٠ ماحضر ١٥ رهنمای سفرا ٥ شرح نطق حیدری ٧ تربیة الاطفال ٥ منظومهٔ منصور ایکی غروش

علوم عربیه ده امام وفن فصاحت وبلاغتده قدوهٔ اعلام اولان علامهٔ زمخشرینك (اطواق الذهب) نام کتاب نفاستماٰبیکه متنوع المآل یوز مقالهٔ بلیغه یی حاوی برمجموعهٔ ادبدر بوکره ابتدا لغات ومفرداتی کوستریلوب بعده محصول معنی بیان اولنمق اوزره شرح بولنده وعربی یه مراقی اولنلرجه کلیا استفاده اولنه جق برصورتده ترکجه یه ترجمه ایدلمش وفائده سی تام وعام اولمق ایچون عربیسی دخی برابرنده مصحح وحرکه لی اوله رق باصدیروب اون اوچر غروشه فروخت اولنمق اوزره باغچه قپوسنده تنباکوجی حسن اغانك وصحافلرده کوتاهیه لی حافظ مصطفی افندینك دکانلرنده در (منقذ من الضلال) ترجمه سی دخی التیشر غروشه مذکور محللرده صاتلمقده در

(مطبعهٔ عامره ده طبع اولنمشدر)